

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 24 (1906)  
**Heft:** 104

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2<sup>te</sup> Semester . . . 6.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 6.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
----------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse**, Zürich, Bern etc.  
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).  
Régie des annonces: **Rodolphe Mosse**, Zurich, Bern etc.  
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

**Inhalt — Sommaire**

Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Wechselkurse und Diskontsätze. — Traité de commerce avec l'Autriche, Hongrie — Zölle: Weineinfuhr. — Douanes: Importation des vins. — Die deutsche Baumwollspinnerei. — Handelsregister. — Hanserwesen. — Weizenpreise an den Hauptweltmärkten.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation.**  
(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.**

**EQUITABLE, Lebensversicherungs-Gesellschaft der Ver. Staaten, New-York.**

An Stelle des bisherigen verzeichnen wir das nachstehende Rechtsdomizil:

Kanton Solothurn: Herr Rechtsanwalt **Otto von Arx** in Dornach.  
Basel, im März 1906.

Die Direktion für die Schweiz:  
**A. von Welck.**

(D. 22)

**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.**

**Konkureröffnungen. — Ouvertures de faillites.**  
(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sic, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourent les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

**Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (509<sup>a</sup>)**

Gemeinschuldner: Spörrli, Emil, Kaufmann, von Egg, Bez. Uster, wohnhaft Josephstrasse 16, in Zürich III, Gastechnische Artikel und Installationsgeschäft, Hafnerstrasse 17, in Zürich III.  
Datum der Konkursöffnung: 3. März 1906.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 22. März 1906, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant zum Posthof an der Bäckerstrasse in Zürich III.  
Eingabefrist: Bis 14. April 1906.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (512<sup>a</sup>)**

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Jules Suter & Cie, Hemdenfabrikation, Thalacker Nr. 11, in Zürich.  
Datum der Konkursöffnung: 6. März 1906.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 19. März 1906, nachmittags 2 Uhr, im Amtskloak, Zentralhof Nr. 27, in Zürich.  
Eingabefrist: Bis 17. April 1906.

**Ct. de Fribourg. Office des faillites de la Sarine, à Fribourg. (508)**

Faillite: Uldry-Zahn, Maria, à Fribourg.  
Date de l'ouverture de la faillite: 7 mars 1906.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 23 mars 1906, à 10 heures du jour, à la maison judiciaire, à Fribourg.  
Délai pour les productions: 19 avril 1906.]

**Kt. Freiburg. Konkursamt des Sensebezirks in Tafers. (525)**

Gemeinschuldner: Aebischer, Joseph, Wirt zum «Alpenklub», und seine Ehefrau Laurette, geb. Remy, Handlung, in Pfaffeney.  
Datum der Konkursöffnung: 13. März 1906.

Erste Gläubigerversammlung: 30. März 1906, vormittags 10 Uhr, im Gerichtskloak im Amthause zu Tafers.  
Eingabefrist: Bis und mit 23. April 1906.

**Kt. Zürich. Konkursamt Iltau. (513<sup>a</sup>)**

Gemeinschuldner: Bachmann, Jacob, Landwirt, von und in Wangen, gewesener Inhaber der Firma «J. Bachmann», Fischhandlung, in Zürich.  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 25. März 1906.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (510/11<sup>a</sup>)**

Gemeinschuldnerinnen:  
Zement- & Schlackensteinfabrik Zürich-Aifoltern A.-G. in Zürich.

Frau Rumpf-Mosimann, Elise, Tapetenhandlung, in Zürich.  
Anfechtungsfrist: Bis 26. März 1906.

**Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (516)**

Failli: Magnet, Jean, ci-devant marchand de bois, à Porrentruy.  
Date du dépôt à l'office des faillites de Porrentruy: Mercredi, 14 mars 1906.

Délai pour intenter l'action en opposition: 24 mars 1906 incl.

**Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel-Stadt. (523/24)**

Gemeinschuldner:  
Wiest-Bucher, Johann Paul.  
Würgler & Cie in Liq.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 24. März 1906.

**Kt. Graubünden. Konkursamt Ilanz. (518)**

Gemeinschuldner: Nuttli, Luzius, Bäcker, in Ilanz.  
Anfechtungsfrist: Vom 17. bis und mit 28. März 1906.

Zweite Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 5. April 1906, nachmittags 1 Uhr, im Gasthof zum «Lukmanier» in Ilanz.

**Ct. de Vaud. Office des faillites d'Avenches. (519)**

Succession répudiée de Rohrbach, Gottlieb, meunier, au Moulin neuf, rière Avenches.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 24 mars 1906.

**Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation**  
(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (520)**

Failli: Renando, Georges, fabrique de cigares, à Lausanne.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 24 mars 1906.

**Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.**  
(B.-G. 263.) (L. P. 263.)

**Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (515)**

Failli: Henzelin, Léon, ci-devant fabricant d'horlogerie, à Porrentruy.  
Date de la clôture: 28 février 1906.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Payerne. (514)**

Failli: Helfer, Samuel, marchand de combustibles, à Payerne.  
Date de la clôture: 21 février 1906.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**  
(B.-G. 267.) (L. P. 267.)

**Ct. de Berne. Office des faillites de Moutier. (521)**

**Vente d'un stock de marchandises.**

Jeudi, 29 mars 1906, à 2 heures après-midi, à l'Hôtel de la gare, à Moutier, il sera exposé en vente, en bloc et au comptant, le stock des marchandises se trouvant à Moutier, provenant de la faillite Weiss & Keller, à Zurich, consistant en lingerie, bonneterie, etc., d'une estimation de fr. 3505.

La marchandise et l'inventaire pourront être visités le 17 mars et le jour de la vente.

**Kt. Basel-Stadt. Konkurskreis Basel-Stadt. (522)**

**Gerichtliche Liegenschaftsgant.**

Donnerstag, den 19. April 1906, vormittags 11 Uhr, wird im Saale des Zivilgerichts Basel, Bäumleingasse 3, 1 Treppe hoch, rechts, gerichtlich versteigert die zur Konkursmasse des Göttinger-Meier, Philipp, von Hellingen (Luxemburg), gehörende Liegenschaft Sektion III, Parzelle 1799, mit Wohnhaus Reichensteinerstrasse 31.

Die amtliche Schätzung der Liegenschaft beträgt Fr. 60,000.

Die Steigerungsbedingungen liegen beim Konkursamt Basel zur Einsicht auf.

Basel, den 14. März 1906. Die Konkursverwaltung.

**Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.**

**Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.**  
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

**Ct. de Vaud. Président du tribunal du district de Vevey. (517)**

Débitur: Maury, Jules, parqueteur, à La Tour de Peilz.  
Date de l'homologation: 24 février 1906.





gebung das Patent verweigert. Auf die Anfrage einer Kantonsregierung, ob die Kantone kraft Art. 1 des schweizerisch-deutschen Niederlassungsvertrages vom 31. Mai 1890 deutschen Untertanen gegenüber, die in der Schweiz Hausierhandel treiben wollen, die absolut gleiche Behandlung wie schweizerischen Kantonsbürgern schuldig seien, hat das eidg. Justizdepartement laut Geschäftsbericht für das Jahr 1905 mit Schreiben vom 23. Dezember geantwortet, dass Art. 1 des Niederlassungsvertrages durch Art. 9, Schlusssatz, des Zusatzvertrages vom 29. März 1905 zum schweizerisch-deutschen Handels- und Zollvertrag vom Jahre 1891 eingeschränkt werde, der für die kantonale Hausiergesetzgebung die Möglichkeit geschaffen habe,

deutschen Reichsangehörigen, selbst wenn sie in der Schweiz niedergelassen sind, Hausierpatente zu verweigern.

#### Weizenpreise an den Hauptweltmärkten.

(Nach dem Bollettino Ufficiale italiano del Ministero d'Agricoltura, etc.)

	4. Jan.	13. Jan.	20. Jan.	27. Jan.	4. Jan.	13. Jan.	20. Jan.	27. Jan.
Paris	23.37	23.62	23.87	23.87	New York	17.65	17.49	17.68
Berlin	23.62	23.65	23.93	23.71	Chicago	16.87	16.66	16.87
Budapest	18.06	18.10	18.10	17.97	Odessa	14.98	15.50	15.34

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

## Société anonyme des Biscuits lactés Bussy à Vevey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mardi, 27 mars 1906, à 3 heures de l'après-midi, à l'hôtel du Pont, à Vevey, et en

### assemblée générale extraordinaire

pour le même jour, à 4 heures de l'après-midi, dans le même local.

#### Ordre du jour de la première assemblée:

- 1<sup>o</sup> Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
- 2<sup>o</sup> Lecture du bilan et du rapport du conseil d'administration.
- 3<sup>o</sup> Rapport des contrôleurs.
- 4<sup>o</sup> Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 5<sup>o</sup> Nomination des contrôleurs. (585.)
- 6<sup>o</sup> Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont mis à la disposition des actionnaires au bureau de la société, à Vevey.

#### Ordre du jour de la seconde assemblée:

Proposition de réduire à trois le nombre des membres du conseil d'administration et comme conséquence révocation éventuelle des administrateurs actuels et nomination d'un nouveau conseil.

Les cartes d'admission pour ces assemblées sont à retirer à la banque G. Montet, à Vevey, sur présentation des titres, d'ici au 26 mars 1906, à 5 heures du soir.

Vevey, le 13 mars 1906.

#### Le conseil d'administration.

## Drahtseilbahngesellschaft Rheineck - Walzenhausen

Die Herren Aktionäre werden hiernüt zur

### ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf Donnerstag, den 5. April 1906, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Kurhaus in Walzenhausen.

#### Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1905.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- 3) Konstatierung der vollzogenen Erhöhung des Aktienkapitals von 310,000 auf 370,000 Fr.
- 4) Statutenrevision.
- 5) Wahl des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren.

Der gedruckte Jahresbericht nebst Jahresrechnung, Bilanz und Revisionsbericht steht vom 25. März an bei den Hll. Regierungsrat Rohner in Walzenhausen und A. Indermaur in Rheineck zur Verfügung der Aktionäre.

Die Eintrittskarten zu dieser Generalversammlung können gegen schriftliche Angabe der Aktiennummern vom 25. März an bei den genannten Stellen bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung berechtigen die Eintrittskarten zur freien Hinfahrt und die Stimmkarten zur freien Rückfahrt auf der Drahtseilbahn.

Rheineck, den 12. März 1906.

Namens des Verwaltungsrates,

(583.)

Der Präsident:

Der Sekretär:

Titus Rohner.

A. Indermaur.

## Schlöpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse, Zürich. Bankgeschäft.

**Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Aus-**  
**lande.** [2080]

**Vermittlung von Kapitalanlagen.**

**Eröffnung laufender Rechnungen.**

**Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.**

**Diskonto von in- und ausländischen Wechseln.**

## Rembours d'emprunt de la commune de Payerne

Les délégations de l'emprunt de 1903 portant les numéros ci-après, sorties au tirage au sort du 9 mars 1906, seront remboursées le 31 décembre prochain, à la Banque commerciale de Bâle, à Bâle, et au bureau du Boursier communal, à Payerne.

Numéros: 99, 235, 280, 574 et 705. (572.)

Ces titres ne porteront plus intérêt dès le 31 décembre 1906.

Greffé municipal.

## „SANTAS“

Aktiengesellschaft für sanitäre und Heizungs-Anlagen. ZÜRICH

### Einladung

ZUR

### ersten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 31. März 1906, nachmittags 2½ Uhr, ins Bureau der Gesellschaft, Bahnhofstrasse 51 (Mercatorium), Zürich.

#### Traktanden:

- 1) Protokoll der konstituierenden Generalversammlung.
- 2) Entgegennahme des Jahresberichtes und des Rapportes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Beschlussfassung über die Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltungsorgane.
- 4) Genehmigung von Verkäufen und Käufen von Immobilien.
- 5) Neuwahl der Rechnungsrevisoren.
- 6) Statutenänderungen. (582)
- 7) Verschiedenes.

Aktionäre, welche an dieser Versammlung teilzunehmen wünschen, haben ihre Aktien bis 28. März, abends 6 Uhr, bei der Gesellschaftskasse oder bei der Inkasso- und Effektenbank, Zürich, zu hinterlegen.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 16. März an im Bureau der Gesellschaft auf.

Zürich, den 13. März 1906.

Für den Verwaltungsrat,

Der Präsident:

Dr. F. Liebermann, Rechtsanwalt.

## Aktiengesellschaft

der

## Eisen- & Stahlwerke vorm. Georg Fischer in Schaffhausen

### Einladung zur 14. ordentl. Generalversammlung

Samstag, den 17. März 1906, vormittags 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude in Schaffhausen.

#### Traktanden:

- 1) Geschäftsbericht, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung.
- 2) Bericht der Rechnungsrevisoren, Abnahme der Rechnung und Déchargeerteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
- 3) Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Antrag des Verwaltungsrates für Erteilung weiterer Bankkredite.
- 5) Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten für das Rechnungsjahr 1906.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz, abgeschlossen per 31. Dezember 1905, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen von heute an in unserem Verwaltungsgebäude zur Einsicht für die Herren Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten für die Aktien Nr. 1—9000 können bis zum 15. März abends, gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses der vertretenen Aktien bezogen werden bei der Bank in Zürich; bei der Bank in Schaffhausen; bei der Bank in Winterthur, sowie in unserem Verwaltungsgebäude. Die Aktien Nr. 9001—12000 sind in dieser Generalversammlung noch nicht stimmberechtigt.

Am Tage vor der Generalversammlung, sowie am Versammlungstage selbst werden keine Eintrittskarten mehr verabfolgt.

Schaffhausen, den 8. März 1906.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Vizepräsident:

E. Koch-Vlierboom.

[525]

## Magazin-Gebäude mit Comptoir

massiver Steinbau, in der obern Stadt Burgdorf, Geschäftshaus mit Zentralheizung und Warenaufzug, bisher von Garnhandlung en gros benutzt, ist wegen Todesfall sofort zu verkaufen, event. zu vermieten. (573.)

Auskunft erteilt J. L. Schnell, Fürsprecher und Notar, Burgdorf.

## Ersparniscassa Olten

Garantiert von der Bürgergemeinde

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

(416)

### 4% Obligationen unseres Institutes

auf 3 Jahre fest; al pari.

Olten, den 25. Februar 1906.

Die Verwaltung.



# Zentralheizungs-Fabrik Altorfer & Lehmann, Zofingen

Filialen: St. Gallen und Lugano

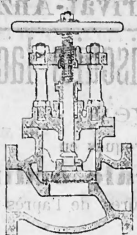
**Zentralheizungen** aller Systeme.  
Anlagen, wie Bad-, Wasch-, Closet- und Toilette-Einrichtungen. (109.)  
Sanitäre Anlagen von den einfachsten bis zu den elegantesten Ausführungen  
Ausarbeitung von Projekten u. Kostenvoranschlägen gratis.

## Schäffer & Budenberg, Zürich

**Wasserstands-Ventilköpfe**  
mit Nickelabdeckung u. Selbstschluss-Vorrichtung.  
**Denkbar grösste Sicherheit** für dauerndes Dichthalten.  
Wegen d. Härte des Dichtungs-Materials unempfindlich gegen mechan. Einflüsse durch zwischen Sitz und Kegel sich klemmende Unreinigkeiten.  
Ferner: Manometer und Vakuummeter jeder Art, bis jetzt über 3,000,000 Stück geliefert; Hähne und Ventile in jeder Ausführung, Indikatoren, Tachometer, Thermometer, Wasserstandsgläser aus Verbund- od. Duraxglas, Sicherheitsventile, Kondensationswasser-Ableiter, Buss-, Vierpendel- u. Exakt-Regulatoren, Schmierapparate neuester Konstruktion, Injektoren, Elevatoren, Hub- und Rotationszähler, Kompressoren, Universal-Absperrschieber, Pat. Missong, u. s. w. Schwungradlose Dampfpumpen, Pat. Voit.

## G. m. h. H. Filiale Seebach b. Zürich

**Stahlguß-Armaturen**  
mit Patentdichtung.  
Wirklich bewährte Konstruktion für hochgespannten, überhitzten Dampf.  
D. R.-P. Nr. 90787 u. a.  
Die Dichtungsflächen bleiben selbst unter d. ungünstigsten Betriebsverhältnissen blank. Die Ventile halten demzufolge dauernd dicht, sind deshalb für überhitzten Dampf besonders geeignet.  
jeder Art, bis jetzt über 3,000,000 Stück geliefert; Hähne und Ventile in jeder Ausführung, Indikatoren, Tachometer, Thermometer, Wasserstandsgläser aus Verbund- od. Duraxglas, Sicherheitsventile, Kondensationswasser-Ableiter, Buss-, Vierpendel- u. Exakt-Regulatoren, Schmierapparate neuester Konstruktion, Injektoren, Elevatoren, Hub- und Rotationszähler, Kompressoren, Universal-Absperrschieber, Pat. Voit. (555)



## BERN, Grand Café-Restaurant, Theater

Vornehmstes Café-Restaurant der Schweiz. 200 Zeitungen. [2368]

## Zu verkaufen

Umstande halber das in voller Blüte stehende, 1884 gegründete, sehr ausgedehnte (563)

## Engros-geschäft

J. Kupferschmid's Söhne in Biel

## Mercerie, Quincallerie und Papeterie

Seltene Gelegenheit für kapitalkräftige Kaufleute eine schöne Existenz zu gründen.

## Thurg. Kantonalbank, Weinfelden.

Filialen in:

Amriswil, Bischofzell, Frauenfeld und Romanshorn.  
Agentur in Kreuzlingen.

## Staatsgarantie

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

## 4% Damen- oder Inhaber-Obligationen unserer Anstalt,

gegenseitig 3 Jahre fest mit nachheriger 6 monatlicher Kündigung. Gekündete unserer Obligationen stempeln wir auf 4% auf, ebenfalls gegenseitig 3 Jahre fest, mit nachheriger 6 monatlicher Kündigung.

Einzahlungen nehmen ausser den Bankbüreaux entgegen: in Zürich: HH. Schläpfer, Blankart & Cie.; in Basel: HH. Ehinger & Cie.; in St. Gallen: HH. Wegelin & Cie.; in Bern: HH. von Ernst & Cie.; in Glarus: Glarner Kantonalbank.

Gekündete oder kündbare solide Staats-, Bank- und Städte-Obligationen nehmen wir, so lange Konvenienz, bestmöglich an Zahlung.

Obligationen und Sparhefte unserer Anstalt, nehmen wir gegen unsern Depotschein unentgeltlich in Verwahrung und Verwaltung.

Wir empfehlen die Benützung der Schrankfächer in den Panzerkammern unserer Bankgebäude in Weinfelden (Freie Strasse), Frauenfeld und Bischofzell für längere oder kürzere Zeit. Ganz mässiger Tarif. Reglemente zu Diensten.

Auszahlungen nach Amerika besorgen wir billigst.

Weinfelden, den 5. März 1906.

(497)

Die Direktion.

## Basellandschaftliche Hypothekenbank

## Dividenden-Zahlung

Der Dividenden-Coupon Nr. 56 unserer Aktien kann vom 15. dieses Monats an mit Fr. 22 per Stück, an unseren Kassen in Liestal, Basel oder Gelterkinden eingelöst werden. (586.)

Liestal, 13. März 1906.

Die Direktion.

## M. SCHAERER, A. G., BERN (BRÜSSEL LAUSANNE)

Technische Abteilung. — Fabrik am Bürengraben.

Chef: Herr Ober-Ingenieur Geissler, Bubenbergrplatz 13 III.

**KOMPLETTE technische Einrichtungen für Spitäler, Sanatorien, Anstalten und Private Sterilisations- und Desinfektions-Anlagen Hygienische Zentralheizungen Sanitäre Anlagen aller Art.**

Kostenvoranschläge u. Prospekte gratis. Man verlange Spezialofferte.

## Tüchtiger Angestellter

d. Kolonial- u. Delikatessenbranche, durchaus vertraut, der deutschen und französischen Sprache in Wort und Schrift mächtig. (579)

## sucht sichere Stellung.

Gefl. Offerten sub Chiffre ZaG 492 an Rudolf Mosse, St. Gallen.

## VIKTORIA

Automatische (2087\*)

## Schnell-Kopier-Maschine,

vollkommenstes System der Gegenwart. Alleinvertreter für die ganze Schweiz: Jean Steiner & Co, Basel.

## Buchführung

Ordne zuverlässig rasch, diskret, vernachläss. Buchführungen, Inventur u. Bilanzen, Bücherexpertisen. Einführung der amerik. Buchführung nach praktischem System mit Geheimbuch. Prima Referenzen. Komme auch nach auswärts. H. Frisch, Zürich I, Bahnhofstrasse 22. (6)

## Société anonyme Ferme et Porcherie des Grands Vergers Villeneuve

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le samedi, 24 mars 1906, à 3 1/2 h. du jour, Hôtel de Ville, Villeneuve.

Ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire du 1<sup>er</sup> novembre 1905. (587)
- 2° Rapport du conseil d'administration sur sa gestion.
- 3° Rapport des contrôleurs.
- 4° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 5° Nomination du conseil d'administration.
- 6° Nomination des contrôleurs.
- 7° Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs sont, dès ce jour, à la disposition de MM. les actionnaires: chez M. Défago, Hôtel de la Gare, Montreux; ou les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées sur présentation des titres jusqu'au 23 mars, au soir.

Villeneuve, le 10 mars 1906.

Le conseil d'administration.

## Neue Baumwollspinnerei Emmenhof A. G. in Derendingen

Die diesjährige ordentliche Generalversammlung wird Samstag, den 31. März 1906, nachmittags 2 Uhr, in Solothurn, im Saale des «Hotels zur Krone» stattfinden.

Traktanden:

- 1) Abnahme der Jahresrechnung pro 1905 und der Berichte des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren.
- 2) Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates betreffend Verwendung des Jahresergebnisses.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1906.

Die Eintritts- und Stimmkarten werden gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 30. März auf dem Bureau der Gesellschaft ausgegeben.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, der Jahresbericht sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen ab 20. März am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Solothurn, im März 1906.

Namens des Verwaltungsrates,

(576)

Der Präsident:

Dr. Rob. Schöpfer.

## La Correspondance Financière Suisse

Grand journal d'études financières (6 francs par an)

Publie tous les samedis: Des informations financières sur toutes les places du monde.

Des études sur les principales valeurs de bourse.

Des conseils d'arbitrage les plus avantageux. Les assemblées générales, comptes rendus. Lots sortis aux tirages, cours de bourse.

Chaque mois (1076.)

## LA COTE GÉNÉRALE:

Des cours pratiqués pendant le mois sur les valeurs suisses non cotées. Une liste des principaux tirages effectués pendant le mois. Des renseignements spéciaux par petite correspondance.

ADMINISTRATION, 2, Pl. Fusteria, BERNÉ

Envoi d'essai gratuit pendant un mois.

Kaufmännisch gebildeter Mann, 30 Jahre alt, der beiden Landessprachen in Wort und Schrift mächtig, Stenographie und Maschinenschriften kundig, sucht, gestützt auf gute Zeugn. u. Referenzen, seine Stelle zu verändern.

Offert. sub Chiffre Z X 2723 an Rudolf Mosse, Zürich. (577)

